

# ECOS DEL SUR

SEMANARIO INDEPENDIENTE Y DE INTERESSES GENERALES - DIRIGE: JUAN I. ARGUEDAS T. - REDACTA: CLAUDIO ORTIZ O.

AÑO 2 PUNTARENAS, COSTA RICA, AMERICA CENTRAL - LUNES 31 DE JULIO DE 1944 No. 20

## Los Barrios de Pueblo Nuevo y B. del Carmen

EDITORIAL

### Continúan las Zancadillas en contra de Ecos del Sur

Recordará el lector que oportunamente manifestamos nuestro criterio en cuanto al Editorial, es decir, el de no trazar líneas editorialistas, ya que ello entraña una labor literaria, a la cual no nos considerábamos competentes abordar, pero, "necesidad obliga", y por ello hoy recurrimos a tal aspecto, para dar a conocer al público una nueva "zancadilla" en contra de este periódico.

Primero, cuando apenas editábamos el número 17 de este semanario, se nos acusó pro-propagadores de noticias falsas. La justicia en Puntarenas, secundando a nuestros gratuitos acusadores nos condenó, y luego el propio Presidente de la República, por medio de la Secretaría de Gracia y Justicia, nos absolvió; fallaron, pues, quienes nos atribuían la falta o hecho de propagadores de noticias falsas. Luego, no satisfechos con su primera tentativa que, desde luego, pretendía terminar con la edición de este semanario, hubieron amenazas, hasta personales, de parte de las primeras autoridades y, por último, aun cuando usted no lo crea como dice Ripley, nos volaron hojas sueltas y qué hojas, amigo lector. Hicieron uso del nombre de un humilde chófer, casi analfabeta, para lanzarnos cargos y más cargos; incurrieron en difamación, haciendo públicas certificaciones del Registro de Delinuentes, las que quisieramos saber, cómo y por cuál oficina pública de Puntarenas fueron solicitadas, ya que si se trata de dependencias oficiales, mal podrían prestarse para cuestiones que sólo han tenido un fin, cual es el de "zancadillas" cobardemente, a "Ecos del Sur", a fin de que no podamos seguirlo editando, pero... están equivocados, señores avoimistas. "Ecos del Sur" continuará editándose, "Ecos del Sur", pese a vuestras zancadillas, vive y vivirá, porque seguimos creyendo que es una necesidad en Puntarenas. "Ecos del Sur" no nos deja beneficios monetarios, ya que más bien nuestros libros registran déficits, pero pese a eso y a vuestras cobardías, seguiremos, como dijo Marden: "Siempre adelante".

Dicho lo anterior, amigo lector, queremos poner un por tanto final y es el de que, con el apoyo de un país que se jacta de ser genuinamente democrático, todos los lunes apareceremos con nuestras columnas que sólo tendrán un lema: Verdad y más verdad, siempre en beneficio de Puntarenas.

CAMPO PAGADO

### A los señores integrantes del Equipo de Base Ball "Coca Cola"

Señores de todo mi respeto: Como en nota de desagravio que con motivo de los constantes ataques de que ha sido objeto el P. U. RITANO y BONDADO-SO comandante Aráuz, en estos últimos días, quizo la casualidad de que solamente ustedes la firmaran, me tomo la libertad, sin que sea mi intención lesionarios en lo más mínimo de decirles: Cartas, el más fatídico de los tiranos que actualmente ensucian el suelo de América, tiene quien lo defienda Somoza, la figura sombría nicaraguense, también cuenta con su legión de defensores y el secreto consiste en que los tiranos siempre tienen de su lado gentes que los admiran en una forma u otra, se han ganado sus simpatías. En el caso de ustedes, por ejemplo. — Este

benedito señor, se ha hecho simpático porque los domingos de juego les amenaza con unos cuantos músicos, el rato de lucha. E tán en su derecho y no los culpo.

En lo que si no estoy de acuerdo con ustedes, es en que hagan aparecer al P. U. RITANO COMANDANTE TITO como una divinidad; porque esto si que no es así, es más bien todo lo contrario.

Puede decirse de él y sin ánimo de ofenderlo que es como funcionario, el tipo nato de la maldad en el poder y que aquí en Puntarenas, después de los integrantes del "Coca Cola" y exceptuando a sus subalternos que por temor a ser destituidos harían cuanto él les ordene, no hay quien simpatice con este coronelito de SEMANA SANTA.

Fernando Secul

### Necesitan que los Municipales vuelvan a ver

Uno de nuestros Redactores, haciendo verdaderos zampos, pudo llegar hasta los Barrios del Carmen y Pueblo Nuevo y escuchando a algunos vecinos, pudo darse cuenta como tales sectores anhelan urgentemente el que los señores regidores los vuelvan a ver. Las calles, son una calamidad, las casas ruinosas abundan, los pulperos hacen de las suyas con abusos de toda índole, envolviendo pan y otros artículos en papel del todo antihigiénico en cuanto a sanidad en general, nunca se ve un inspector de los de

"blanco por esos patios interiores"

Otro aspecto es el del alumbrado que es muy deficiente, debido a que los bombillos de sitios públicos en muchos postes están inservibles. También debe de ponerse coto a los abusos de los conductores de vehículos, que corren en el sector de Pueblo Nuevo a velocidades peligrosas.

Esperamos a que se haga por estos actores y ello es de superar dado el espíritu de progreso que parece animar a la nueva Municipalidad.

### Fallecio inhumanamente un reo en la cárcel de Puntarenas

Un caso que aprueba nuestras aseveraciones, se dio en repetidas ocasiones nuestro auxilio, ya que se sentía bastante enfermo, y sólo recibió reproches de parte de los encargados de velar por la atención de los reclusos, y cuando al fin se resolvieron a atenderle, ya era cadáver.

Sabemos que el occiso pidió.

Pasa a la pág. 4

COMENTARIO SEMANAL

### Ecos del Sur, el presidente de la República y las Autoridades porteñas

Aquí estamos, lector, nuestro semanario en respuesta a los ataques que se nos endilgan, logramos — gracias a que vivimos en un régimen perfectamente democrático — ver nuevamente la luz pública.

"Ecos del Sur", como en otras columnas decimos, es una necesidad puntarenense, "Ecos del Sur" no persigue fines comerciales, no tratamos, como en la oscuridad se nos ha dicho, de tener mampara alguna, solo tratamos de servir, como desde un principio lo dijimos, en beneficio de los intereses de esta provincia.

En cuanto al señor Presidente de la República, Lic. Picado Michalky, solo nos acercamos a sus buenos propósitos, a sus deseos de do-

Pasa a la pág. 4

### Contestando una hoja suelta

Publicada ayer por el señor Carlos Solano Quirós en la que se me alude

No contesto al firmante de la hoja, sino a mi enemigo cobarde y ruin como todas sus actuaciones de dilipitense moral, a este baboate Lázaro espiritual sin resurrección, porque no hay Jesucristo que cure la lepra del alma.

Mal haría si la emprendiese contra el firmante, bajador incapaz de producir tal cosa, no obstante, su distanciamiento conmigo por tenerlo acusado ante los tribunales comunes, por el delito de hurto en mi perjuicio. Consciente de que él no pasa de ser el instrumento de que se valió mi pusil-

nime detractor para atacarme, no como los hombres cara a cara, sino como los ofidios, por la espalda, enderezaré mi contestación a mi menguado atacante, al que no teniendo el valor indispensable para llamarme al terreno en que se deben situar los hombres de verdad, si es que algo tiene que cobrarme, se valió de la irresponsable estulticia de mi acusador, señor Solano, para derramar su baba inmundada sobre mí. Qué cobarde...! Ya yo lo esperaba. Cobarde al fin, tenía

Pasa a la página 4

### Para desagraviar al Alcalde Primero de Puntarenas

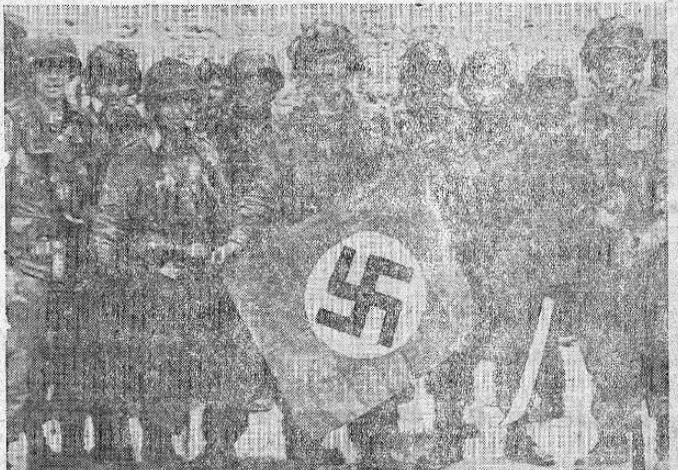
Creo señor Alcalde, que si bien he protestado legítimamente de algunas actuaciones suyas, ello no significa el que entre Ud. y yo hayan querencias de ninguna índole. De Ud. sé que es un perfecto caballero, sé además que bastantes méritos tenía Ud. para poder desempeñar el cargo que ahora ocupa.

En mi ánimo nunca ha existido deseo de mortificarle, ya que no tengo nada que cobrarle, es lo que a su persona se refiere y así yo le digo con todo respeto que Ud. mismo diga si algo encuentro en mi persona que no le guste, cúbreme señor Alcalde, pero en un terreno que no sea oficial, sino particularmente.

Sin más que desearle muchos éxitos en sus funciones me suscribo atentamente.

El Director: Juan I. Arguedas

### Paracaidistas



Paracaidistas del ejército de los Estados Unidos despliegan en una aldea de Francia una bandera nazi tomada en el combate. El transporte de grandes efectivos por aire en esta operación permitió el aterrizaje de millares de soldados detrás de las líneas alemanas, que quedaron cogidas entre dos fuegos, de frente y a retaguardia. Foto transmitida a Washington por radio desde Londres.

**Será cierto que Puntarenas tendrá algún día sus calles macadamizadas**

**David Picado e Hijos**

ESPARTA

TIENDA, ABARROTÉS,

LICORES, PANADERIA

Especialidad en pedidos para el Sur y el Norte del país. Mercaderías continuamente renovadas y existencias amplias. Atención magnífica trato, precios económicos y pesa legítima

**Por fin cayó el JEFE POLITICO de Puerto Cortés Miguel Meneses**

Los vecinos de Puerto Cortés están de plácemes, respiran ahora libertad, desde el momento que entregó la Jefatura Política de ese lugar: Miguel Meneses.

Tal ex-funcionario venía ejerciendo, desde ha tiempo, presión sobre la colonia china, allí residente y de honorables agricultores honrados, ya que como socio de la "Pantera Negra", en un negocio de cantina y prostíbulo, trataba de estrujar al comercio honrado, así como a ciertos agricultores de los que, brazo a brazo, luchan cultivando la tierra, por ejemplo: un don Andrés Santamaría, una de las víctimas propiciatorias de ese ex funcionario. Don Andrés estuvo a punto de ser deportado, quizá porque se le envidiaba su finca.

No fué sino hasta que llegó a la llanura que sacó la cara a la par de su socio de subvenciones y de comercio, ahora valdría la pena que la nueva Municipalidad de este lugar, levantara una información sobre los materiales desparecidos hace algún tiempo, cuando el

hospital estaba en construcción, ya que como recordarán los vecinos de esa zona, en el negocio del señor Fraser, se encontró una cantidad de cemento, desde luego siendo socio el señor Meneses, existe complicidad de parte de ese ex-Jefe Político, hecho que nosotros mismos denunciáramos ante el anterior Ministro de Seguridad Pública, don Francisco Calderón Guardia, denuncia lanzada de las columnas de nuestro anterior semanario: "La Voz de Puerto Cortés", y pese a nuestra insistencia, la correspondiente investigación nunca se llevó a cabo y aun obran en nuestro poder documentos que se relacionan con esta denuncia, donde se nos exponía que se estaba levantando información, pero de tal información incógnita, ni el público ni nosotros tuvimos conocimiento, así es que por este medio, queremos refrescar la memoria de tal honorable Corporación, sobre tales actuaciones del referido ex-Jefe Político don Miguel Meneses.

**Pulpería y Cantina "El Cocal"**

de RUBEN GUERRERO - PUNTARENAS

Extenso y variado surtido de licores, artículos de primera necesidad. Surtido completo de abarrotés y todo a precios sin competencia ofrece a Usted:

**Rubén Guerrero en el Cocal**

PUEBLO NUEVO

**Fenomenal escándalo en una casa de diversión**

Un nuevo y fenomenal escándalo se registró en días de la semana anterior, en una de las llamadas casas de diversión, de esta ciudad de Puntarenas.

Puñetazos, cincha y hasta revólver, se dejó relucir en esta casa situada en el corazón del puerto. De resultas de este hecho, resultó herido en el rostro un buen tra-

bajador, muelero, de apellido Mata y quien alega que se procedió injustamente con él en el origen de tal suceso.

Es de esperar que esta gacetilla sirva para que pongan sus "barbas en remojo" muchos incautos, y también para que las autoridades comprendan mejor sus obligaciones en cuanto a lo que estos establecimientos se refiere.

**TUNA FISHERMEN**

José García - Propietario

Restaurant abierto hasta las dos de la mañana Cantina bien surtida con exquisitos licores extranjeros. Los más deliciosos platos a la carta y variados menús los saboreará Ud. en el TUNA FISHERMEN. 75 vrs. al Norte del Muelle Grande. Atención y aseo esmerado.

**Será la Cárcel de Puntarenas causa de las más peligrosas epidemias?**

Mucho y bastante hemos dicho en cuanto al estado de ruina y antihigiénico de la Cárcel de Puntarenas.

Hasta la fecha no se nos ha oído, ni el Consejo de Prisiones, ni Salubridad han querido intervenir, pero una vez más damos la voz de alarma, La Cárcel de Puntarenas, además de ser una ruina, es una amenaza para la Salubridad Pública y por ello, instamos a quienes están en la obligación de hacerlo que se den una vuelta por este Penal y comprue-

ben el fundamento de esta publicación.

No sólo los reclusos, sino la misma guarrelción que hacen vida de presidiarios, están expuestos a contaminar sus hogares con cualquier epidemia que en este Penal se desate.

Tenemos entendido que un señor Magistrado tuvo oportunidad de oír este Penal, y se alarmó de ver como se vive en él y dió consejos para el saneamiento del mismo, pero esto, ahora son frases o consejos que el viento se llevó.

**El Casino**

Puntarenas, Frente al Teatro Puntarenas

Víctor M. Sandoval, Propietario

ABIERTO DIA Y NOCHE. - El más delicioso café de Puntarenas, servicio atentamente y con el más rico sandwich u otro producto casero de harina de Primera.

Repostería, tostelería y refrescos de todas clases y para todos los gustos. La mantequilla del Casino no tiene rival, natilla fresca servir cada vez mejor es nuestro lema.

**Visita que agradecemos**

**El Comandante de San Lucas en nuestras oficinas**

Tuvimos la grata oportunidad de recibir en nuestras oficinas la visita, para nosotros muy placentera, del señor coronel don Juan Vega. Nos habló don Juan de una gacetilla que publicamos en nuestro anterior número, nos habló asimismo de una queja que nos enviara un recluso en ese penal, recluso que se quejaba de pésima alimentación, mal trato y otras anomalías de aquel presidio, y sobre esa queja y nuestra anterior publicación, el coronel nos dijo: He de lamentar que vuestro periódico no tratara de confirmar la supuesta queja en mi contra. Como es fácil de comprender, en un presidio como San Lucas, no se le puede quedar bien a todos los allí reclusos, yo trato de cumplir con mis funciones en debida forma, pero pese a ello, no falta, como lo prueba su publicación de queja. En cuanto al trato de los penados, es para mí durísimo, cumplir correctamente hablando, en contra de algún o algunos de los penados, pero esto es raro, ya que la mayoría de los penados, pocas veces me dan lugar a hacerlos sufrir alguna corrección disciplinaria. Y sobre alimentación, puedo decir que mi preocupación es que cada recluso tenga la debida comida y que nunca y por ningún motivo se quejen de la ración que a cada cual corresponde. Y sobre medicamentos en el penal, agoto todas mis in-

fluencias a fin de ver que nunca ni por ningún motivo sufra algún recluso de carestía de esa clase de medicinas. Y tratándose de garantías, que los reclusos soportan y viven bajo el cuidado de mis subalternos, seguro estoy de que no hay motivo de queja, ya que he impartido instrucciones sobre ese aspecto a mis servidores. En San Lucas todos trabajan, unos manualmente; por ejemplo: ebanistería y demás quehaceres, y en su mayoría se dedican a faenas agrícolas y por ello, seguro, estoy de que en este año, en este penal, la agricultura será un ciento por ciento mayor que en el anterior curso, porque es mi idea de que estos penados, pueden y deben contribuir con su granito de arena, para el triunfo de las democracias y San Lucas, debe y puede constituirse en un granero al servicio de las Naciones Unidas, ya que su expansión de tierra y fertilidad, préstanse para dar ocupación a cientos de hombres.

Por último, yo les insto para que vayan a esa isla y comprueben o confirmen mis anteriores palabras y asimismo como ustedes lo dijeron, la isla tenga su biblioteca, la cual servirá para que los allí reclusos puedan en sus horas de ocio, expandir sus espíritus. Hasta aquí las palabras del amigo Vega, las cuales trasladamos al lector en la mejor forma posible.

**EL CENTRAL**

CAFE y CANTINA

Esquina opuesta al Teatro de Puntarenas El mejor café, los mejores sandwiches y licores puros los encontrará en este establecimiento. Prontitud, aseo y esmero Atiende su Propietario

**Una sugerción al Municipio**

Los excusados de zona, además de afear al puerto, son una de las causas de propagación de epidemias y por ello nos permitimos decirle a la Municipalidad que adopte el sistema de "granaje", ya que está científicamente probado de que el granaje sirve mejor en cuanto a higiene se refiere.

Es de esperar que esta sea una de las mayores pre-

ocupaciones del actual Municipio, y además, en cuanto a excusados se refiere, es bastante difícil de controlar por parte de los Inspectores Sanitarios.

Conste que si aconsejamos el sistema de engranaje es por cuanto la abundancia de gentes en este puerto, así lo requiere en beneficio de la salubridad de la ciudad.

**Se comienzan a reconstruir algunas casas en Puntarenas**

En estos últimos días de la semana pasada, se emprendieron varios trabajos de reconstrucción de algunas casas que estaban inhabilitables, donde se han ocupado varios artesanos, ojalá que esta labor siga adelante, ya que hay un buen número de casas en perfecto mal estado, y que es una amenaza para el inquilinato; pues como bien lo dijimos en una carta abierta para este sema-

nario, hay casas apuntaladas con garrotos para mientras el inquilino sigue pagando la mensualidad. Está bien, si el propietario que es dueño de una casa en mal estado y vive en ella, y carece de recursos para reconstruirla, puede tenerla apuntalada, pero en casos en que la mayoría de los propietarios son gentes pudientes, es justo que se les exija la reconstrucción de tales casas.

**Cantina - Cafetería PUERTO QUEPOS PUNARENAS**

Entrada al Muellecito, lado izquierdo. Abraham Hernández, Propietario

Desea un buen trago, una rica boca o una deliciosa taza de café? Recuerde que en Puntarenas Abraham Hernández está a sus órdenes en su establecimiento, a la entrada del Muellecito. Ponemos a sus órdenes series completas de Chances y Lotería Nacional en gran existencia. Visítenos y se convencerá.

**Espinas y Rosas**

Así como hemos pasado amargos ratos, los que nos han sido proporcionados por medio de hojas sueltas y amenazas callejeras, también nos ha sido grato recibir felicitaciones de caballeros de conducta intachable, como por ejemplo: el señor Lic. don Carlos M. Jiménez, el señor diputado don Manuel Mora, del actual señor Presidente de la República, de don Rafael Castro González y muchos más que, personalmente y por escrito, nos

instan a continuar nuestros labores en este semanario.

También nos cabe la honra de informar que de los Estados Unidos, uno de los más democráticos como principales diarios de nuestra hermana mayor, nos solicita copias de nuestras publicaciones, a fin de darlas a conocer en aquel grande y heroico país.

Así, pues, estamos en paz. Rosas y espinas, amigo lector, y decimos lo anterior en satisfacción nuestra.

**Hotel "Centro América"**

PUNARENAS

Para su temporada de Puntarenas, recuerde el Hotel Centro América. Atención esmerada y cuartos higiénicos. También ofrecemos un magnífico servicio de cantina. Licores puros y riquísimas bocas.

VISITENOS y será nuestro mejor propagandista

**Lea siempre: Ecos del Sur**

**LA MINITA - Milán Soto - Proletario**

Frente a la Cantina EL PALMAR Puntarenas

Verduras y frutas, surtido continuamente renovado y siempre a los más bajos precios. Visite La Minita y quedará satisfecho

**Se adoptará en Puntarenas un tranvía que correrá desde la Chacarita hasta el Barrio del Carmen**

Se nos informa que Puntarenas será dotado de un tranvía que correrá desde La Chacarita hasta el Barrio del Carmen.

Este proyecto lo llevará a cabo una compañía de los más fuertes empresarios de este puerto. No pudimos confirmar la noticia con exactitud, cuándo se dará

comienzo a tan importante obra; la seguridad que tenemos es que entre los empresarios que se proponen llevar a cabo esta importante obra, son personas muy serias. Nosotros aplaudimos enormemente este favor, tan digno de la perla del Pacífico. Daremos amplios informes.

**Victory Club**

PUNTARENAS — Frente al Muelle grande

Quiere divertirse decente y socialmente, visite el VICTORY CLUB. Típicamente ventilado, música moderna. Licores para todos los gustos, invierno y verano a sus órdenes.

Atención esmerada. Recuerde siempre el VICTORY CLUB en Puntarenas.

**Fuerte lluvia cayó el miércoles en Puntarenas**

Desde las cuatro de la tarde comenzó a llover torrencialmente en este puerto, hasta las seis que cesó la lluvia. Varias calles fueron inundadas y principalmente del Hospital al Barrio del Carmen, las calles fue-

ron inundadas de tal manera, que impedían el paso a los transeúntes. Varias calles se convirtieron en lagunas, subiendo el agua hasta por sobre de las aceras, es la lluvia más fuerte que se ha sentido en todo este lapso que llevamos de invierno.

**Lea Ud.: ECOS DEL SUR**

**CRUZ BLANCA PUNTARENAS**

Los mejores y más deliciosos refrescos gaseosos, elaborados en máquina moderna y a base de agua destilada. Saboree nuestros productos y será nuestro mejor propagandista. Dirija sus pedidos a CRUZ BLANCA.

**Un curioso litigio sobre la desaparición de una lancha**

Nuestro repórter encargado de los asuntos judiciales, obtuvo una información que es bastante curiosa, en lo que a líos judiciales se refiere.

Se trata de que don Esteban Moraga perdió, hará cosa de dos años, una lancha llamada "Esperanza"; recurrió a las autoridades competentes y no se le hizo caso, últimamente sólo desea que se le haga justicia y se le devuelva lo que es suyo. Considera además, el se-

ñor Moraga, el hecho de que el ex Agente Principal de Policía de esta ciudad, nunca atendió sus gestiones, de allí el que se retrasaran los trámites respectivos.

Espera ahora, el señor Moraga, que la Capitanía de Puerto resuelva las cosas como son de ley y justicia, y se disponga la inmediata entrega de su lancha.

Lógico es esperar que se resuelva esa gestión de conformidad para el solicitante.

**Librería de las Hnas. Jiménez — PUNTARENAS —**

75 varas al Este del Edificio de Correos. El más completo y extenso surtido en el ramo. Útiles escolares. Lectura amena e instructiva para todos los gustos y todas las edades.

Novelas completas y folletines novelescos a precios económicos. Recuerde en Puntarenas la Librería HNAS JIMÉNEZ, que le ofrece lo MEJOR Y MAS BARATO EN EL RAMO.

**Orotina en Ecos del Sur**

**SANIDAD**

Orotina tiene derecho a mejor vida sanitaria; sucede en este cantón lo mismo que en Puntarenas, mucho empleado y poca actividad salubridad.

Es de esperar que en adelante este cantón sea objeto de más atención por parte de quienes están obligados a velar por el aspecto sanitario orotinense.

**OBRAS PUBLICAS**

Aoeras, calles, casas ruinosas, pozos antihigiénicos y muchas notorias irregularidades. Pedimos más misericordia, más consideración para este lugar.

**SOCIALES**

Don Santiago Mora y doña Elida de Mora, vieron su casa bastante visitada el día 13 de los corrientes, fecha que señalaba la víspera del grato acontecimiento de las "Bodas de Plata" de tan dichoso hogar.

Con tal motivo "Ecos del Sur" se asocia al regocijo de la sociedad orotinense y desea para los esposos en

cuestión todo genero de dicha y ventura.

**ESPECULACION**

Al igual que en otros lugares, Orotina es víctima de la especulación en cuanto a artículos de consumo indispensable. Tanto el arroz como los frijoles y otros productos de primera necesidad están por las nubes, debido a su escasez o acaparamiento de los mismos.

**REPARACION DE CALLES en PUNTARENAS**

Las disposiciones sobre vagancia algún beneficio está dejando en Puntarenas, ya que los reos sentenciados por tal falta, laboran en nuestras calles así, además de que descuentan sus condenas, están contribuyendo a dar mejor presentación a este puerto.

Es de desear que, tales individuos, no se les concrete a trabajar únicamente en los alrededores de la Cárcel sino en los sectores del Carmen y Pueblo Nuevo, donde en vez de calles sólo hay lagunas.

**Barbería CHITO**

PUNTARENAS, 25 VARAS SUR DEL MERCADO

La más popular y la más equipada Barbería de Puntarenas, es la de "Chito" Aseo, buen trato y modernos aparatos del ramo. Para una perfecta peluquería y una deliciosa afeitada o un buen masaje.

**Vaya donde 'CHITO'**

**Una terciopelo en plena ciudad de Puntarenas estuvo a punto de matar a un menor de edad**

El viernes último, en horas de la noche, estuvo a punto de registrarse un trágico suceso en esta ciudad, cuando una serpiente terciopelo, colocada o situada, como quien dice nada, en un moleadero, mordió a Esteban Jinesta U., menor de 9 años de edad, y gracias a que un vecino tenía suero "Butantán", la mordedura en cuestión no ocasionó la muerte del mismo.

Este hecho tuvo lugar en

una casa propiedad de una familia Rivera, y extrañó como raro el caso, ya que como dejamos dicho, el edificio se situó en pleno moleadero de la cocina de esa casa.

El actual estado del menor, gracias al auxilio del butantán, es muy satisfactorio y nosotros, al dar cuenta de tal suceso, damos nuestra enhorabuena, tanto a dicho menor como a sus familiares.

**Sus trabajos de Imprenta en la**

**Imprenta CARTIN**

Periódicos, programas, hojas sueltas, carteles, cancioneros, facturas, revistas, membretes etc.

Y todo lo concerniente al ramo.

**Taller de Reparación de REFRIGERADORAS Y RADIOS**

Contiguo a la Pensión Sequeira en Puntarenas

No sufra porque tenga su Refrigeradora o Radio descompuesto. MAURICIO RUBIO se lo repara sin demora de tiempo.

**DEPORTES**

**El Alianza, campeón porteño, empató con el Habana**

El domingo 23 de los corrientes, en Las Playitas, tuvo lugar un magnífico encuentro balompédico entre los onces: "El Alianza", campeón porteño y "El Habana", sub-campeón de la Liga San Bosco, de San José, partido que finalizó con un empate de 0 a 0, primera vez que en nuestras arenas se registra semejante score, que refleja la calidad del partido.

Muy efusivamente felicitamos a los muchachos del "Habana" por este empate, ya que él significa un triunfo, toda vez que se trataba

de contender con el campeón de Puntarenas: "El Alianza F. C."

Liga Deportiva Alajuelense vs. Alianza.—Tuvo lugar ayer domingo en esta ciudad, un encuentro deportivo o mejor dicho, un cotejo de futbol entre el famoso once de la Liga Deportiva Alajuelense y el campeón de las arenas: El Alianza. Tal partido se resolvió a favor del Alajuelense, equipo que haciendo gala de lucidez, se impuso por su técnica y coraje y batió ampliamente al campeón.

**La Bagaceña**

Al visitar PUNTARENAS no olvide darse una vuelta por "LA BAGACEÑA" LICORES, PUROS, RICAS BOCAS Y ESMERADA ATENCION. Atiende su propietario: OTON MORALES. Frente al Hotel Ideal

**SECCION LITERARIA**

**Para buen entendedor con pocas palabras basta. Versos que algo dicen**

Cuando vencido en tu est... la aériluch  
nuestra importancia escucha;  
el tremendo exterior de tu agonía,  
con tu angustia, alborada y loca  
no pudiste contestar con limpia boca  
la razón tan serena y fría.  
Encerrado en tu jetarago reposo  
atónico y fatigoso impio  
no pudiste contestar lo mío.  
Si a tu querella no imploro  
has sido tu afán escodido  
no me importa lo que he sufrido.  
Cuando estén tibios tus despojos  
veremos tus ojos parados  
tus labios desvanecidos  
cuando en el pesar te destrozas  
ya te habré dicho tantas cosas  
porque moralidad no la gozas.  
Quien tenga grabado en su memoria  
la trágica vida de tu trayectoria  
siempre escabiosa y rípetida  
a quienes amargaste la vida  
con vil escrocada infamia  
recibirás el dardo envenenado: tu historia.  
Presas por tu terror e inercia  
cobarde, pequeño, te dijo María  
entrando a la reja que el carcelero abrió  
"conmigo veré gastas los agravios, algún día".  
Beroarda la entulada, que nada presumas  
dijole: D.ija crecer el tiempo, la pagarás un día.  
Por NACHO  
Continuará en el próximo número.

**La Renaciente**

SANTOS MILTON Propietario. Interior del Mercado Puntarenas  
Los más deliciosos helados, ricos refrescos, variadas verduras. Todo a bajo precio y de la mejor calidad. Especialidad en atención a encargos para bautizos, fiestas, etc. Buena atención, aseo; buen trato. Recuerde siempre "La Renaciente"

# CAFE ROYAL

PUNTARENAS

Una rica taza de café, un delicioso sandwich, y una atención especial, sólo la encontrará Ud. en EL ROYAL

Visítenos, saboree nuestros productos y será nuestro mejor cliente.

# Botica CENTRAL

CARLOS PARIS

PUNTARENAS

Atendida por legitimidad de sus DROGAS y esmerado DESPACHO DE RECETAS  
PRECIOS MODICOS

# Fábrica de Colchones

Especialidad en colchones y almohadas de algodón

— Agencias y Comisiones —

Frente a las Compañías Eléctricas

Propietario: Alberto Daigade, Puntarenas. Tel. 162

## Falleció inhumanamente...

Viene de la pág 1

Este caso de tal fallecimiento y cuyo nombre no damos por cuanto dada la mala voluntad que nos tienen en ciertas dependencias, nos fué del todo punto difícil e imposible obtenerlo, debe servir para demostrar que la cárcel de Puntarenas está del todo descuidada y

ni siquiera se cuenta, como en otros países, con el servicio de un botiquín

Magnífica oportunidad:  
**Romana de Peso Legal** en buen estado se vende  
Informes: Pensión Sequier

# EL PALMAR Cantina y Cafetería

Los mejores servicios porteños en lo que a cantina y café se refieren, busque siempre EL PALMAR en Puntarenas.

Buen trato, atención esmerada y precios al alcance de todos los bolsillos.

Atiende su propietario JESUS VALLECILLOS

## Contestando una hoja...

Viene de la pág. 1

que recurrir a tan pobres medios para atacarme. Pero con todo y su posición, ya nos veremos frente a frente, primero en los tribunales y después, en la primera oportunidad que nos conceda el destino.

Y en cuanto a lo del Semanario periodístico que en esta ciudad circula bajo mi dirección, puede tener la seguridad mi tristemente célebre cotriacante, que continuará saliendo y esta vez me impondré la tarea de de esconcar a los que aparentando limpieza, son más sucios que yo, pues si bien es cierto que como humano he tenido mis errores, estos me han sido sancionados y la justicia nada tiene que cobrarme, ni tampoco hay víctimas que se quejen de mí.

En cambio, hay muchos que por sus hechos delictuosos, debieran ocupar una celda en los presidios, pero

que no lo están allí, por hallarse situados en la altura, reos de la justicia que tienen cuentas que saldar con muchas víctimas y que los esperan en la llanura, y aun cuando menos la providencia se encargará de llamarlos a cuentas, porque ante los ojos del Juez Supremo, no hay delito que ocultar.

Hasta aquí por ahora, en el próximo número seguiremos contestando a quienes tienen que defenderse y atacar por manos ajenas.

Juan Ignacio Arguedas

Puntarenas, 23 de julio de 1944.

Reproducción de la hoja suelta que nos fué decomisada por el Inspector de Policía Guillermo Ledesma, cuando las repartía el menor Ballardó Espinoza, ante un numeroso público por el costado oeste del mercado.

La Redacción

## Ecoss del Sur el presidente...

Viene de la página 1

tar a Costa Rica del verdadero sentir democrático, que nos legaron nuestros abuelos. Confiamos, pues, en que don Teodoro, antes de atender a chismes y dimes y directes, hará buenas sus promesas de "dar al César lo que es del César, y a Dios lo que es de Dios", y así no se prestará para este jueguito un tanto de tahures, que tratan de llevar a cabo los señores del mando en esta ciudad, con un fin exclusivo, cual es el de terminar con este semanario.

Y en lo que a las autoridades principales concierne, solo debe resaltar una exclusiva verdad, la que bien puede dividirse en dos aspectos, a saber: 1.º, continuamos teniendo como Primer Comandante a un señor, que al estilo de los Himler y demás satélites, cree que este puerto es de su exclusiva propiedad. Hado en perseguirnos, en todas formas, primero con acusaciones, a las cuales el propio señor Presidente les ha puesto el visto mal, luego con amenazas personales y por último, amparando

hojas sueltas en nuestra contra y luego, decomisando nuestras contestaciones públicas. En fin, tanto podríamos decir de este sujeto, que como se dice, la mejor palabra es la que no se habla. El otro, el señor Gobernador, bien estimado en cuanto a sus dotes personales se refiere, pero en cuanto al cargo que funge, un perfecto lego, pues no sabemos de que ostente título profesional alguno y mucho menos el de abogado; así pues, estos señores, las principales autoridades de este tan sufrido puerto, carecen de personería para lanzar ataques, los que siempre habrán de tener como respuesta, "los predicados de un Gobierno que como el actual, se precia de democrata y ajeno a venganzas mezquinas", estos casos riñen con los mejores principios de un gobierno ejemplar.

EL DIRECTOR

No deje de anunciar su Negocio en: "Ecos del Sur"

MIENTRAS UD. DUERME

su anuncio está trabajando

# La Palma

Cantina, Cafetería y Restaurant

Un rico trago y una mejor boca, un delicioso café y una buen comida, la saboreará Ud. siempre y bien atendido en LA PALMA.

Recuerde y visite esta cantina

## Puntarenas sigue siendo objeto de pruebas de oscurecimiento

En nuestro anterior número hablamos de los abusos que cometen los señores de las Compañías Eléctricas, en cuanto a dejarnos a oscuras cuando menos se piensa, y hoy debemos insistir, ya que, continúan los apagones relámpagos, lo que dicho sea de paso, se presta para una y mil fechorías.

Esperarán los señores de dichas compañías que en Puntarenas cada vecino se convierta en un empresario sanelero, o bien en un monopolizador de caufic? No, lo que debe o cabe esperar es que la Municipalidad obligue a estos señores que, así como cobran, sirvan en debida forma y terminen con estos abusos.



## TEATRO

### SUN-YAT-SEN

Domingo 30 de Julio a las 2 p. m.

Falsos Patriotas a las 4 p. m.

El Espectro de la Novia a las 6.30 y 9 p. p. m.

Andrea Palma, Pedro Almodaris y Alberto Galán en el coloso en español

### Distinto Amanecer

LUNES 31 DE JULIO a las 4. 330 y 7 30

Andrea Palma en Distinto Amanecer

MARTES 1 DE AGOSTO a las 4.30 y 7.30

Margarite Chapman, en Suegros Rivaies

Miércoles 2 de Agosto a las 4.30 y 7.30 p. m.

Mae West en: Sinfonías Dislocadas

Jueves 3 de Agosto, a las 4.30 y 7.30 p. m.

Wallace Berry en: Así es la Gloria

Viernes 4 de Agosto, a las 4.30 y 7.30 p. m.

Carlos Orellana en: Arriba las Mujeres

Sábado 5 de Agosto, a las 4.30 y 7.30 p. m.

El grandioso film: Tres Hombres Valientes

Domingo 6 de agosto, a las 6.30 y 9 p. m.

Aan Baxter en: ESTRELLA NORTEÑA

## TEATRO

### PUNTARENAS

Domingo 30 de Julio A las 6.30 y 9 p. m.

Sensacional ESTRNO en español

Felices días de la juventud, cuando uno es capaz de hablarle a un muerto!

La Dis-His-Mex presenta a Joaquín Pardavé, a Luis Aldás, y a Manolita Saval en su mejor film: ADIOS JUVENTUD. Precios: Luneta \$ 1.10.

Lunes 31 Julio ADIOS JUVENTUD.

Martes 1º, y Miércoles 2 de Agosto: Lupita Tovar en Miguel Strogoff.

Jueves 3 Agosto: Charlie Chan en el film de misterio: 'El Castillo del Desierto'.

Viernes 4 de Agosto.— Ann Dvorsk, Ben Lyon y Griffith Jones, en el estreno: 'El París que fué'.

Sábado 5 de Agosto.— Luis Sandrini en la película argentina: "El Capitán Veneco".

Domingo 6 de agosto.— En español Manolita Saval en el drama sentimental: "Ojos Negros".

Lea Usted el mejor semanario de intereses locales:

# Ecos del Sur

## Eduardo Apu - Puntarenas

Rotulista - Pintor

Para sus trabajos de Pintura y rótulos o anuncios de toda índole, recuerde a EDUARDO APU en Puntarenas. Nitidez, Puntualidad, y los mejores materiales en mis trabajos.

Precios convencionales y muy económicos.

## Pulpería La PUERTA del SOL

Barrio del Carmen

Manuel Alfaro Araya - Propietario

Haga sus compras de víveres en la Puerta del Sol, en el Barrio del Carmen. Precios cómodos de mercadería y artículos de primera necesidad, siempre renovados.

PESA LEGITIMA Y BUEN TRATO

# UNION BAR

Amplio Salón de diversión en Puntarenas

Un rato de placer, un licor exquisito y ciento por ciento puro, sólo se consigue en el UNION BAR. Música y alegría, tenga presente siempre

EL UNION BAR.

## ORANGE CRUSH

El único refresco que no ha variado su calidad desde hace más de treinta años.

Del Naranjal a sus labios—Pruébelo. Pidalo a MIGUEL MENDOZA. Distribuidor para Puntarenas y Guanacaste.

TELEFONO 102. Apartado 93, Puntarenas